No. 139. Donderdag,



Ao. 1851. 20 November.

SURINAAMSCHE COURANT EN GOUVERNEMENTS ADVERTENTIE BLAD.

RESOLUTIE

van den 19n. November 1851 No. 1421; *Waarbij bepaald wordt, dat het Koninklijk besluit van den 24n. September ll. No. 51 (Staats-Blad No. 135) betrekkelijk de gelijkstelling van de* Noorweegsche *schepen, in de Kolonien van het Rijk met de Nederlandsche schepen, in het Gouvernements-Blad dezer Kolonie zal worden opgenomen.*

DE GOUVERNEUR DER KOLONIE *SURINAME.*

Gelezen hebbende eene missive van zijne Excellentie den Minister van Kolonien, van den 2n. October 1851 La. A & B. No. 13 | 195, geleidende afschrift van 's Konings besluit, van den 24n. September te voren No. 51, waarbij de *Noorweegsche* schepen in de Kolonien en bezittingen van het Rijk in andere werelddeelen, met de Nederlandsche schepen worden gelijkgesteld.

Gelet op de dezerzijdsche Resolutien van den 31 December 1850 No. 1616 (G. B. No. 20.), 21 Februarij, 6 Maart, 1 April, 24 April en 4 Julij ll. Nos. 239, 287, 411, 511 en 833 (G. B. No. 1, 2, 3, 3a en 7.)

Heeft goedgevonden en verstaan

Te bepalen, dat deze Resolutie en als bijlage dezelve, het opgemeld Koninklijk besluit van den 24n. September l. l. No. 51, zullen aangeplakt en in het Gouvernements-blad geinsereerd worden.

Paramaribo, den 19 *November* 1851.

De Gouverneur voornoemd,
R. F. VAN RADERS.

Ter ordonnantie van Zijne Excellentie.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Uitgegeven den 20n. November 1851.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

BIJLAGE behoorende tot de Resolutie dd. 19 November 1851 No. 1421.

24 September 1851 No. 51. (*Staatsbad* No. 135.)

WIJ WILLEM III, BIJ DE GRATIE GODS, KONING DER NEDERLANDEN, PRINS VAN ORANJE NASSAU, GROOT HERTOG VAN LUXEMBURG, ENZ., ENZ., ENZ.

Op de voordragt van onze Ministers van Financien en van Kolonien van den 15 September 1851 No. 51, In- en Uitgaande Regten, en van den 22n. daaraanvolgende Lett. A No. 10.

Gelet op den daarbij overgelegden brief van den Minister Plenipotentiaris van Zijne Majesteit den Koning van *Zweden* en *Noorwegen* van den 23 Julij 1851.

En in aanmerking nemende, dat blijkens dezelve door *Noorwegen* voldaan wordt aan de voorwaarden, in artikel 1 der Wet van den 8 Augustus 1850 (Staatsblad No. 47) tot regeling van de belangen der Nederlandsche Scheepvaart, gesteld.

En voorts gelet op evengemeld artikel, alsmede op artikel 6 derzelfde wet.

Hebben besloten en besluiten:

Art. 1.

Aan de *Noorweegsche schepen* wordt dezelfde vrijdom verleend, welke bij art 3 § 1 der wet van den 19 Junij 1845 (Staatsblad No. 28) aan de Nederlandsche schepen is toegekend.

Art. 2.

Dezelfde schepen worden in de kolonien en bezittingen van het Rijk in andere werelddeelen met de Nederlandsche schepen gelijkgesteld. Deze gelijkstelling strekt zich niet uit tot de kustvaart in Nederlandsch Oost-Indie.

Onze Ministers van Financien en van Kolonien zijn, voor zooveel ieder hunner aangaat, belast met de uitvoering van het tegenwoordig besluit, hetwelk in het Staatsblad zal worden geplaatst.

's Gravenhage, den 24 September 1851.

(*Get.*) WILLEM.

De Minister van Financien,
(*get.*) VAN BOSSE.

De Minister van Kolonien,
(*get.*) CHs. F. PAHUD.

Accordeert met deszelfs origineel,
De fung. Secretaris Generaal bij het Ministerie van Kolonien,
(*get.*) A. L. WEDDIK.

Voor eensluidend afschrift,
De fung. Secretaris Generaal,
(*get.*) A. L. WEDDIK.

Voor eensluidend afschrift,
De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Gouvernements - Secretarie.

Aanzoek voor Vrijgeving.

1851.

14 November. Van de slaven: *Carel Louis Davids*, oud 38 jaren, zoon van *Georgstina Margaretha Davids*, en zijne zusters: *Jansje Susanna Justina*, oud 36 jaren, en hare kinderen: *Louis Marius*, oud 16 jaren, *William*, oud 4 jaren, — *Louisa Francina Davids*, oud 34 jaren, en hare kinderen: *Johannis*, oud 13 jaren, *Juriaan*, oud 10 jaren, *Mietje*, oud 4 jaren, en *Adolf*, oud 2 jaren, — en *Frederica Elisabeth Davids*, oud 29 jaren, en haar kind *Anna*, oud 8 jaren; staande onder straatvoogdij van A. S. Alberga.

14 November. Van de slavin *Truitje*, oud 16 jaren, dochter van *Anna*, en haar kind *Elisabeth Adriana*, oud 10 maanden, toebehoorende aan C. A. Esser.

» » Van het slavenkind *Henriette*, oud 2 jaren, dochter van *Louisa*, toebehoorende voor den vrijdom aan J. W. Matroos.

» » Van de slavin *Saraatje*, oud 23 jaren, dochter van *Patientie*, toebehoorende voor den vrijdom aan M. P. Linde.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Derde afkondiging.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 17 *November* 1851.

Bij Gouvernements-resolutie dd. 14 dezer Maand No. 1402, is de Heer F. R. Benescia geadmitteerd als *Translateur* in de Italiaansche taal.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 17 *November* 1851.

(16148) Bij Gouvernements resolutie dd. 14 dezer Maand No 1403, is aan de minderjarige Christiana Esther Ruhlsdorff gepermitteerd, om met weglating van haren familienaam van RUHLSDORFF, voortaan dien van *KENNEDIJ* aannemen, en zich alzoo te noemen:

Christiana Esther Kennedij.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Gouvernements - Secretarie.

Aanzoek voor Vrijgeving.

1851.

19 November. Van de slaven: *Naatje*, oud 24 jaren, waarvan de moeder onbekend is, en hare kinderen: *Françina Cornelia*, oud 5 jaren, en *Isaac*, oud 8 jaren, — en *Jacquelina*, oud 21 jaren, waarvan de moeder onbe-

kend is; toebehoorende de weduwe Isaac Bh Louzada.

19 November. Van de slavin *Sophietje*, oud 43 jaren, dochter van *Hanna*, en hare kinderen: *Matthieu*, oud 18 jaren, *Nicolaas*, oud 17 jaren, *Louisa*, oud 12 jaren, en *Anna*, oud 7 jaren; toebehoorende aan Matthieu Maij.

» » Van de slavin *Sabana*, oud 32 jaren, dochter van *Sophietje*, toebehoorende voor den vrijdom aan R. P. Limmen.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Eerste afkondiging.

Gouvernements-Secretarie.

Paramaribo, den 19 *November* 1851.

Van wege Zijne Excellentie den Gouverneur dezer kolonie, wordt hiermede bekend gemaakt dat ten gevolge van het daartoe gedaan verzoek, *brieven van Manumissie* zijn verleend geworden aan de navolgende slaven, als:

1o. Aan het slavenkind *George*, oud 9 jaren, zoon van *Sophietje*; toebehoord hebbende aan J. E. Vels.

2o. Aan het slavenkind *Alida Bernardina*, oud 7 jaren, dochter van *Annaatje*; toebehoord hebbende voor den vrijdom aan M. L. Philips.

3o. Aan het slavenkind *Margaretha*, oud 3 jaren, dochter van *Rebecca*; toebehoord hebbende aan Plantagie *Vijkveld*.

4o. Aan het slavenkind *Hendrik*, oud 6 jaren, zoon van *Anna*, toebehoord hebbende aan Koos van Ulrici.

5o. Aan de slavin *Pandora*, oud 79 jaren, waarvan de moeder onbekend is; toebehoord hebbende aan Plantagie *Nut en Schadelijk*, (divisie *beneden Cottica*.)

6o. Aan den slaaf *Fabrice*, oud 18 jaren, zoon van E. Lindenberg; toebehoord hebbende voor den vrijdom aan E. Lindenberg.

7o. Aan de slavin *Mina*, oud 27 jaren, dochter van *Cornelia*; toebehoord hebbende aan H. S. Samson.

8o. Aan de slavin *Maria*, oud 25 jaren, waarvan de moeder onbekend is, en hare kinderen: *Cornelis*, oud 4 jaren en *Selly*, oud 2 jaren; toebehoord hebbende aan A. P. van Wilkens;

En dat gemelde gemanumitteerden voortaan de namen zullen voeren, van:

1o. *George Vilt.*
2o. *Alida Bernhardina Phleps.*
3o. *Margaretha Maria Kollij.*
4o. *Hendrik Frederik Poeder.*
5o. *Carolina Ruhlsdorff.*
6o. *Franciscus Fabricius Lindenberg.*
7o. *Paulina Wilhelmina Semson.*
en 8o. *Elisabeth Maria Hinten.*
Jan Cornelis Hinten.
Sally Henriette Hinten.

De waarnemende Gouvernements-Secretaris,
A. KIKKERT SCHOTBORGH.

Gouvernements-Secretarie.

POST-KANTOOR.

Op aanstaanden ZONDAG den 23sten dezer maand, des morgens ten 8 ure, zullen de per de *Henriette Elisabeth*, kapt. J. F. Meijer, via *Nickerie* naar Demerarij te verzenden Brievenpakketten, worden gesloten.

Paramaribo, den 18 *November* 1851.

De Ambtenaar belast met de Posterij,
J. S. BURNE.

Administrative Policie.

Aan de Ingezetenen wordt kennis gegeven, dat de Oostzijde van de *Steenbakkers gracht*, van af de *Zwartenhovenbrug-Straat tot aan de GROOTE DWARS-STRAAT*, ter zake van noodige herstellingen, gedurende eenige dagen, te rekenen van WOENSDAG, den 19 November e. k., voor *rij-* en *voertuigen* zal zijn gesloten.

Paramaribo, den 18 *November* 1851.

De Procureur Generaal der Kolonie Suriname,
PH. DE KANTER.

De Commissie *tot hertaxatie der huurwaarde van de Huizen en Gebouwen binnen de stad* Paramaribo *en derzelver omtrek*, brengt bij deze ter kennis van de ingezetenen dat zij hare werkzaamheden zal voortzetten op Vrijdag den 21n. November, te beginnen met No. 1 van wijk B.

Paramaribo, den 19 *November* 1851.

De Scriba bij de Commissie voornoemd,
H. C. J. SLENGARDE.

(16582) Tegen den gewonen Interest en onder voldoende zekerheid, bij het *Wees-Departement* te bekomen, de somma van

Vijf en twintig honderd Gulden,

aankomende diverse Minderjarigen.

Paramaribo, den 18 *November* 1851.

De Weesmeester dezer Kolonie,
CHS. LIONARONS.

(15932) De Exploicteur bij het Geregtshof te *Suriname*, zal op Vrijdag den 21 November 1851, des voormiddags ten *half negen* ure, publiek bij executie verkoopen:

Het ERF en de daaropstaande gebouwen aan de *Zwartenhovenbrug straat* La. E. No. 252; aankomende Samuel del Prado.

De slaven genaamd *la Rose, Geluk, Henrij, Interest, Amara, Marius* en *Jetta*, bekend staande ten name van den boedel W. G. Telting; en als het eigendom van S. M. Weijne en J. G. Weijne, welke zijn Erfgenamen van wijlen W. G. Telting in executie genomen.

De slaven genaamd *Louis, Harrie, Affie, Saraatje, Antoinette, Johanna* en *Eva*, aankomende A. D. Sanches.

De slavin genaamd *Floortje*, aankomende A. M. G. van Halm.

De slaven genaamd *Geluk, Hendrik, Gustaaf, Johannes, Christiaan, Frederika Saraatje*, *Wilhelmina* en *Josephina Christina*, aankomende J. C. Valburg.

Den slaaf genaamd *Harlequin*, aankomende den boedel F. van Stieler.

De slaven genaamd *Kadet, Frederik, Heintje, Johannes, Azetta, Jaba, Dora, Susanna Frederika, Gratia*, en *Affiba*, aankomende de weduwe P. E. Simons.

Den slaaf genaamd *Johan*, aankomende Jacob Touro.

De slaven *Adriaan, Alexander, Mimie* en *Jacquelina*, aankomende Wed. J. L. Stuger.

De slaven genaamd *Henriette* en *Cornelia*, aankomende boedel J. F. Thomas.

Paramaribo, den 19 *November* 1851.

SIMON ABENDANON Sz.

Scheepvaart.

UITGEKLAARD.

Den 15n. dezer, de Eng. schoener Ladij of the Night, kapt. V. Bartoccini, naar Demerarij, lading: 30 vaten Koorn, (9000 pond,) 2 dito Arrowroot, (370 pond,) 20 Z. M. Kazen, 40 Hammen, 6 manden Seltzerwater, 20 vaatjes Saucijsjes, en 2 kippen Stokvisch. Passagiers: de Heer P. E. Petit.

Den 17den, het schip Jacoba, kapt. A. K. de Groot, naar Amsterdam, lading: 305 vaten Suiker, (433,804 pond,) en 2 vaten Arrowroot, (279 pond).

In Nickerie.

Den 10 October, de Eng. schoener Elizabeth Christopher, kapt. W. Bellesario, naar Demerarij, lading: 25 vaten Suiker [43,500 pond.]

Den 15den, de Nederl. Sloep Flij, kapt. J. A. Oosterholt, naar Berbice en Demerarij, lading: 2 balen schoone Katoen, [650 pond,] 14 vaten Koorn, [2331 pond.] en 25 Schapen.

Den 20sten, de Eng. Brigantijn Relief, kapt. E. W. Mann, naar Barbados, lading: 94 pies □ Hout, [1945 voeten].

Den 23sten, de Eng. Sloep Spurwing, kapt. E. Austin, naar Berbice, lading. 3000 Banannenstoelen en 3 Koebeesten.

Den 3 November, het schip Koophandel, kapt. C. E. Hoeksma, naar Amsterdam, lading: 300 vaten Suiker, [389.115 pond,] 34 balen schoone Katoen, [5100 pond,] 6 balen gebroken Koffij, [900 pond,] en 500 pond Huiden.

ADVERTENTIEN.

Worden bij inschrijving te koop aangeboden van plant. *Rust en Werk*:
29 balen HEELE } ***Koffij***,
2 dito GEBROKEN }
liggende in de Waag.

Inschrijvings-billetten worden aangenomen ten kantore van H. A. Tirion tot Vrijdag den 21 dezer des voormiddags ten 11 ure, alwaar dezelve geopend en de Koffij aan de hoogste inschrijving, mits goedgekeurd, worden toegewezen.

Paramaribo, den 19 *November* 1851.
(16592)

HEDEN MORGEN ten 9 uur, de laatste ***VENDU*** ten huize van
G. H. L. Bakker & Co.
(16600)

Een aan verval van krachten *en algemeen geschokt ligchaamsgestel lijdende, door de pillen van Holloway genezen.*



De heer Reintzes van Veerssen, koopman te Nijmegen, leed sedert eenige jaren aan verval van krachten, zoo dat hij geheel buiten staat was zijne gewone bezigheden te verrigten. Zijn ligchaamsgestel verzwakte van dag tot dag, niettegenstaande de pogingen der bekwaamste geneesheeren. Toen begon hij de pillen van Holloway te nemen, en thans is hij door het gebruik derzelven geheel hersteld. Dit dankbaar erkennende heeft hij het openlijk doen bekend maken, opdat een ieder in gelijke omstandigheden daarvan kunne gebruik maken.

Deze PILLEN, zijn alhier verkrijgbaar gesteld bij den Apotheker A. B. DE VRIES aan de *Zwartenhovenbrugstraat*. (16583)

Gedrukt bij J. C. MULLER Az.